

1886-01-21

SENDER

Vilhelmine Larsen

RECIPIENT

Johannes Larsen

FACTS

Document type:

Letter

Language:

dansk

Date explanation:

Dato i brev

General comment:

Posten er postvognen, som kørte fra

Ullerslev til Kerteminde.

Klaus er en fugl.

Fuglene er en lille flok stillidser.

Sender's location:

Kerteminde

Recipient's location:

København

Mentioned people:

- Klein

Adolph Larsen

Georg Larsen

Jeppe Andreas Larsen

Marie Larsen

Urban Larsen

Vilhelm Larsen

Niels Møllerup

Forpagter Petersen

Christine Swane

Mentioned locations:

Glorup Gods

Vindinge, Ørbæk

Ullerslev Kirke 5540

Archive:

Det Kongelige Bibliotek

Provenance:

Indleveret til Det Kongelige Bibliotek

af Larsen-familien

TRANSCRIPTION

Kjerteminde den 21 86

1

Kjære Johannes!

Du skal dog have et lille Ord i Aften det bliver saadan lidt ekstra du skal alligevel faa Brev paa Søndag; Urban Larsen rejste Mandag Morgen [med] Posten, vi ventede ham Søndag 2 eller 3, men [papir mangler] ik til Aftensbordet der kom ingen Farbroder saa [papir mangler] vi ham den Dag; alligevel da vi spiste banke[de det] paa Døren og ind traadte han meget træt [ han] havde gaaet fra Glorup – hans egen Vogn skulde køre ham til Vindinge saa vilde han gaa til Ullerslev og komme med Posten det blev meget glat; Hesten faldt og U. gik saa Vejen haabende at naa Posten; men det slog Fejl og han fik den lange Tour Vi skal hilse fra ham. Den Aften kom Klaus ikke hjem og vi ledte og vi ængstede os for den men haabede dog, at den sad paa et af Lofterne, den havde Søndagsformiddag været saa glad oppe paa vores Sovkammer vasket sig saa Vandet stod till alle Sider og Børnene lo, hentede mig og raabte Klaus vil ikke holde op igjen og vi tør ikke tage Vandfadet, Du kan vel se den hele Sene [skrevet langs kanten] [papir mangler] raske Mandagen gik og Tirsdagen med, vi sørgede [papir mangler] og mange vare Gisningerne, har Høgen [taget ] ham har nogen skudt ham eller han [papir mangler] , jeg vil ikke gjøre Pinen længer igjen Eftermiddags da Fader gik hjem fra Havnen hørte han nogle smaa Drengte raabe der fløjer en Fugl den hedder Klaus, Faer kigede men kunne ingen se dog tænkte han er den her i Nærheden saa kommer den hjem iaften og da han gik op paa Loftet sad Klaus, han gik hen og strakte Armen ud saa kom han hoppende, i samme Tilstand sidder han nu som da du fik ham ude fra Kanen begge Vinger ere klippede [papir mangler] ere levnedede i den ene Vinge Halen [papir mangler] beholdt, nu er han Stuefugl igjen, oh[papir mangler] saa glade nej du kan ikke tænke jeg var saa bedrøvet skulde jeg have [skrevet at] Klaus er og bliver borte, han er saa hed i Benene især i den Side hvor den er helt klippet og drikker og spiste naa hvor han spiste det lille Dyr var saa glad han vil ikke ud af Spisestuen Du spørger hvor er saa Fuglene, de befinder sig i bedste Velgaaende i Klejns store Bur oppe paa Maries Kommode ud imod Lyset og der er Borrer hos dem og Sukker og rigelig Føde og de ere meget fornøjede, de havde alligevel ikke bleven fri for ved Du hvad de gjorde de havde valgt det øverste af Lampen til deres Siddeplads og saa besørgede de ned paa Kubelen i Søndags jeg skrev til dig vare de ikke indfangede og saa maatte vi lade dem sidde Forpagter Petersen var her til Aften og jeg sad i en Angst for at de skulde

**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

lægge Mærke til Gjæsterne som vare saa næsvis at Efterladenskaber  
[papir mangler] i Kanten paa Kubelen  
Lev vel [papir mangler] nu ikke mere denne Gang [papir mangler]  
[skrevet langs siden] Gang et langt hils endelig Mollerup – og Alle

Rjenteuinde Dec 31 86

Kjære Johannes!

Der skal dog have et lille Ord i Aften det bliver  
saa dan lidt ekstro du - skal alligevel saa Brev  
hos Søndag; Holbau Lørdag rejste mandag morgen  
Posten, vi ventede paa Søndag 2, eller 3, men  
ik til Aftens bordet der blev ingen Forbrude saa  
vi kom den Dag alligevel da vi spiste borte  
paa Døren og ind troodte have meget trot  
hvide gaaet Fro Glasop - haves egen Vagne  
skulde kjøre ham tre Vindinger saa viode kom  
gaa til Allerød og komme med Posten  
det blev meget glatt, Flesten faldt og N. gik  
saa Begjæret hobeende at uaa Posten, men  
det slog Vejl og han fik den lange Tærn Vi  
skal hilse fra ham. Den Aften kom Klaus  
ikke hjem og vi ledte og vi søgstedes os for  
den Bureau haabede dog, at den sad saa et  
ef Løfterne, den havde Lørdagsformiddag  
varet saa glad oppe paa vores Sønkam er  
vasket sig paa Landet stad till alle Sider  
og Børnene la, hentede mig og raalte Klaus  
vil ikke holde op igjen og vi tør ikke tage  
Vandfadet, da kan vel se den hele Scene  
Mandagen gik og Tirsdagen ~~gik~~, vi forjædet  
og mange vore Gjæstingerne, hos Højen  
f. ham har nogen skidt haves eller hude  
og jeg vil ikke gjøre Pinen langer igjen

af en

